

## Heini Bühlmann Maleratelier

- Kundenmalerei
- Beschriftungen
- Dekorative Malerei

Büro + Atelier  
Freidbergstr. 1A, 6004 Luzern  
Tel. 041-420 40 70

Küchenbau + Planung  
Badezimmermöbel  
allgem. Schreinerarbeiten  
Wandschränke  
Reparaturen  
Arztpraxisbau  
Ladenbau

beraten

planen

ausführen

## Meinrad Gyr

dipl. Schreinermeister

Bernstrasse 63 b, 6003 Luzern  
Telefon 041 / 240 81 91  
Telefax 041 / 240 80 14

# 1+ = erdgas

Rechnen mit dem Faktor Zukunft

Auskunft und Beratung:  
STÄDTISCHE WERKE LUZERN • Telefon 041/369 41 11

Wir malen nicht nur erstklassig, wir entwickeln nach Ihren speziellen Wünschen auch Farbkonzepte, Dekor- und Schmucktechniken. Denn Kundenwünsche nehmen wir ernst, und zufriedene Kunden liegen uns am Herzen

## LEU KÄLIN

DIPL. MALERMEISTER

Zürichstrasse 83 · 6004 Luzern  
Telefon 041 420 47 60 · Fax 041 420 47 57

Berücksichtigen

Sie  
unsere Inserenten -

sie verdienen

Ihr  
Vertrauen!

## Buchatelier am Löwenplatz

Wer an der Ostfassade des Panorama-gebäudes entlang geht, erhält unterwegs direkten Einblick in das Geschehen hinter den Fensterflächen: Bestseller bei Raeber, neueste Haartrends bei «haircraft pfister» oder die offene Tür des «Bourbaki» Restaurants laden zum Verweilen.

Am Ende dieser langen Häuserfront fällt der interessierte Blick durch ein grosses Fenster wieder auf Bücher, die sich auf zwei grossen Arbeitsflächen stapeln und an denen emsig gearbeitet wird.

Hier befindet sich die Buchbinderei (Buchatelier) des Bibliothekverbandes der Region Luzern.

In dessen Büro (Zentralstelle), gleich nebenan, prägen vor allem Computer das Rauminnere. Bei dieser Zentralstelle am Löwenplatz werden alle Neubestellungen (Bücher/Medien) für die Verbands-

Bibliotheken (Horw, Littau, Emmen, Kriens, Adligenswil, Vitznau, Luzern) registriert und katalogisiert. Ein modernes EDV-System hat das alte Kärtchen-system abgelöst und ermöglicht so eine zentrale, effiziente Bewirtschaftung sämtlicher Medien. Gleichzeitig ist damit jederzeit eine regionale Bestandesaufnahme möglich.

Mit dem katalogisierten Computer-Strichcode versehen gelangen die Bücher anschliessend ins Buchatelier, wo sie unter den geschickten Händen von Hana Kucera und Gertraud Fischer für einen langlebigen Einsatz gerüstet werden. Neuerscheinungen, die aktuell in den Medien besprochen werden, haben Priorität und werden deshalb stets am selben Tag bearbeitet.

Zuerst erhält jedes Buch (jede Video-/Kassette/CD etc.) seine Signatura, die farbige Nummeretikette am Buchrücken, welche die Zuordnung bezeichnet: Kinderbuch, Belletristik, Sachbuch... Nun folgt das Folieren. Das sachgerech-

te Anbringen der durchsichtigen Schutzfolie erfordert Geschicklichkeit und Sorgfalt. Mit Pappschere, Japanmesser, Falzbeil, Roller und Filzragel, um nur einige Hilfsmittel zu nennen, wird in-nerhalb weniger Minuten jedes Buch perfekt «verpackt» und ist nun bereit für sein Publikum.

Jährlich durchlaufen 10'000(!) Bücher diese Bücherwerkstatt. Hinzu kommen noch fast 1600 Reparaturen: Folientaschen müssen ersetzt und neu angefertigt werden, Bucherrücken werden frisch geleimt oder arg strapazierte Kinderbücher wieder fachgerecht geheftet, letzteres ist für die gelernte Buchbin-derin Hana Kucera kein Problem. Am häufigsten nutzt sich die Klebebindung am Buchrücken ab, so dass sich die Seiten einzeln aus dem Buch herauslösen. Comic-Hefte und Bildbände auf Hochglanzpapier sind da besonders anfällig. Oft behelfen sich die LeserInnen zu Hause selber und greifen zum Klebeband...Nicht unbedingt zur Freude des Bücherwerkstatt-Teams. So entsteht häufig beim Entfernen solch gutgemeinter Rettungsversuche zusätzlicher Schaden, etwa wenn dabei die Farbe am Klebestreifen hängen bleibt. Wann immer möglich, versuchen Frau Fischer und Frau Kucera zu retten, was zu retten ist. Aufgegeben wird wirklich erst, wenn der Wurm ganz tief im Buch sitzt; wenn sich beispielsweise der Wellengang des letzten Badewassers auf dem Papier verewigt hat oder der vierbeinige Freund sich auch durch die Lektüre gebissen hat... Beide Frauen sind begeisterte Leserinnen und profitieren öfters von ihrer «direkten Quelle». Der nächste Bücherherbst steht vor der Tür - und damit wird ihnen wohl auch die Arbeit nicht ausgehen.



Die neue Homepage der ältesten Sehenswürdigkeit von Luzern

## www.gletschergarten.ch



Aktuell: 31. August Luzerner Museumsnacht - Open air Konzert



## City-Parking Luzern

Zürichstrasse 35

Ihr sicherer Parkplatz im Zentrum!

Service-Station mit automatischer Waschanlage  
Parkhaus durchgehender 24-Stunden-Betrieb

RADIO • ELEKTRISCHE ANLAGEN • TELEFON

## F. WILLIMANN

LÖWENSTRASSE 10  
6004 LUZERN  
TEL. 041 410 41 41

INHABER  
WALTER HOCHSTRASSER

Shopping in Luzern

## LÖWEN CENTER